



HRVATSKI

DP371B



P/NO : MFL56732818

Mjere predostrožnosti



OPREZ : NE SKIDAJTE POKLOPAC (ILI ZADNJU STRANU) UREĐAJA KAKO BISTE SMANJILI OPASNOST OD STRUJNOG UDARA. UREĐAJ NE SADRŽI DIJELOVE KOJE BI KORISNIK MOGAO POPRAVLJATI. SERVISIRANJE PREPUŠTITE OSOBLJU KVALIFICIRANOM ZA SERVISIRANJE.



Simbol munje sa strelicom na vrhu unutar jednakostraničnog trokuta ima za cilj upozoriti korisnika na prisutnost opasnog neizoliranog napona unutar kućišta proizvoda koji može imati dovoljnu jakost da za osobe predstavlja opasnost od strujnog udara.



Uskličnik unutar jednako-straničnog trokuta ima za cilj upozoriti korisnika na prisutnost važnih uputa za rad i održavanje (servisiranje) proizvoda u knjižicama koje prate proizvod.

UPOZORENJE: NE IZLAŽITE PROIZVOD UTJECAJIMA KIŠE I VLAGE U CILJU SPREČAVANJA POŽARA ILI STRUJNOG UDARA .

UPOZORENJE: Ne postavljajte ovu opremu u zatvorena mjesta kako što su to police za knjige ili slično.

OPREZ: Ne začepļujete otvore za ventilaciju. Postavite uređaj u skladu s uputama proizvođača. Otvori na kućištu uređaja su postavljeni zbog ventilacije kako bi osigurali pouzdan rad proizvoda i kako bi zaštitili proizvod od pregrijavanja. Otvori se nikada ne smiju začepiti tako da se proizvod stavi na pr. na krevet, fotelju, tepih ili neku drugu sličnu površinu. Proizvod se ne smije stavljati u ugradbena tijela kao što su police za knjige, osim ako nije osigurana dobra ventilacija ili u slučaju da se to navodi u uputama proizvođača.

OPREZ: Ovaj proizvod koristi laserski sustav.

Kako biste osigurali pravilnu upotrebu proizvoda, molimo pažljivo pročitajte priručnik za korisnika i sačuvajte ga za buduće potrebe.

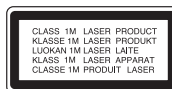
Ukoliko uređaj zahtijeva održavanje, kontaktirajte ovlašteni servisni centar.

Korištenje upravljačkih funkcija, podešavanja ili izvođenje procedura koje nisu navedene u ovom priručniku može dovesti do opasnog izlaganje zračenju.

Ne pokušavajte otvoriti kućište kako biste spriječili izravno izlaganje laserskoj zraci.

U slučaju otvaranja prisutno je vidljivo lasersko zračenje. NE GLEDAJTE U ZRAKU.

OPREZ: Uređaj se ne smije izlagati vodi (kapanju ili pljuskanju) i na uređaj se ne smiju stavljati predmeti ispunjeni tekućinama, kao što su na primjer vaze.



OPREZ

- Ventilacija se ne smije blokirati prekrivanjem otvora za ventilaciju raznim stvarima kao što su novinski papiri, stolnjaci, zavjese i sl.
- Na uređaj se ne smije stavljati svijeće i druge stvari s otvorenim plamenom.
- Iskorištene baterije je potrebno sigurno odložiti. Kod odlaganja baterija potrebno je voditi računa o utjecaju na životnu sredinu.
- Uređaj upotrebljavajte samo u tropskim i umjerenim klimama.
- Preveliki zvučni pritisak koji stvaraju slušalice može dovesti do gubitka sluha.
- Baterija se ne smije izlagati prevelikoj temperaturi sunca, vatre i drugih izvora topline.

OPREZ po pitanju električnog kabela

Drugim riječima, potrebna je zasebna utičnica sa zasebnim osiguračem na kojem neće biti drugih utičnica ili strujnih krugova. Za potvrdu provjerite stranicu sa specifikacijama proizvoda u ovom priručniku. Ne preopterećujte zidnu utičnicu. Preopterećene zidne utičnice, slabo pričvršćene ili oštećene zidne utičnice, produžni kablovi, presavijeni električni kablovi, oštećena ili napuknuta izolacija na žicama predstavljaju opasnost. Bilo koji od ovih slučajeva može dovesti do strujnog udara ili požara. S vremena na vrijeme pregledajte električni kabel na uređaju, a ako ustanovite njegovo oštećenje ili propadanje, iskopčajte kabel, prekinite korištenje proizvoda i uredite da se kabel zamijeni odgovarajućim kablom kod ovlaštenog servisnog centra.

Električni kabel zaštitite od fizičkih i mehaničkih oštećenja, kao što su savijanja, lomljenja, uklještenja, gaženja i drugo. Posebnu pažnju obratite na utikače, utičnice i na mjesto na kojem kabel izlazi iz uređaja.

Posebnu pažnju obratite na utikače, utičnice i na mjesto na kojem kabel izlazi iz uređaja.

Kod instaliranja proizvoda, pazite da utikač bude pristupačan.

Odlaganje starog uređaja



1. Ako se na proizvodu nalazi simbol prekrizane kante za smeće, to znači da je proizvod pokriven europskom direktivom 2002/96/EC.
2. Svi električni i elektronički proizvodi trebaju se odlagati odvojeno od komunalnog otpada preko za to određenih odlagališta koja je za te svrhe odredila vlada ili lokalna uprava.
3. Pravilno odlaganje vašeg starog uređaja pomoći će spriječiti potencijalno negativne posljedice za okolinu i ljudsko zdravlje.
4. Za detaljnije informacije o odlaganju vašeg starog uređaja, molimo kontaktirajte vaš gradski ured, službu za odlaganje otpada ili trgovinu u kojoj ste kupili proizvod.







CE Ovaj proizvod proizveden je prema Direktivi EMC-a 2004/108/EC i Direktivi o niskom naponu 2006/95/EC.


Europski predstavnik:
LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands
(Tel : +31-036-547-8940)


Sadržaj

Vrste diskova za reprodukciju	3
Punjiva baterija	3
Glavna jedinica	4
Daljinski upravljač	5
Priključivanje električnog napajanja	6
Priključivanje uređaja	7
Okretanje LCD monitora	7
Odabir modusa rada	7
Podešavanje postavki	8
Prikazivanje informacija o disku	9
Reprodukcija diska	10
Reprodukcija DivX filmske datoteke	11
Slušanje glazbenog diska ili datoteke	12
Gledanje foto datoteka	12
Upotreba USB flash pogona	13
Kodovi jezika	14
Kodovi područja	14
Otklanjanje poteškoća	15
Specifikacije	15

Vrste diskova za reprodukciju

Vrsta	Logo
DVD-VIDEO: Diskovi kao filmovi koji se mogu kupiti ili iznajmiti.	
DVD-R: Samo Video modus i finalizirani	
DVD-RW: Samo VR modus, Video modus i finalizirani	
DVD+R: Samo Video modus	
DVD+RW: Samo Video modus	
Audio CD: Glazbeni CD-i ili CD-R/CD-RW u glazbenom CD formatu koji se mogu kupiti.	
Ovaj uređaj reproducira DVD±R/RW i CD-R/RW diskove koji sadrže audio naslove, DivX, MP3, WMA i/ili JPEG datoteke. Neki DVD±RW/DVD±R ili CD-RW/CD-R diskovi se ne mogu reproducirati na ovom uređaju zbog kvalitete snimanja ili fizičkog stanja diska, ili karakteristika uređaja za snimanje i softvera.	

O prikazivanju  simbola

Tijekom rada se na TV-u može prikazati “” simbol koji pokazuje da funkcija objašnjena u ovom priručniku za vlasnika nije moguća na tom disku.

Regionalni kodovi


Ovaj uređaj ima regionalni kod otisnut na zadnjoj strani uređaja. Uređaj može reproducirati samo DVD diskove koji imaju isti regionalni kod ili “ALL”.

- Većina DVD diskova ima na omotnici vidljivi globus s jednim ili više brojeva unutar globusa. Taj broj mora odgovarati regionalnom kodu uređaja ili se disk ne će moći reproducirati.
- Ako pokušate reproducirati DVD s različitim regionalnim kodom u odnosu na kod player-a, na TV ekranu će se pojaviti poruka “Check Regional Code” (Provjeri regionalni kod).

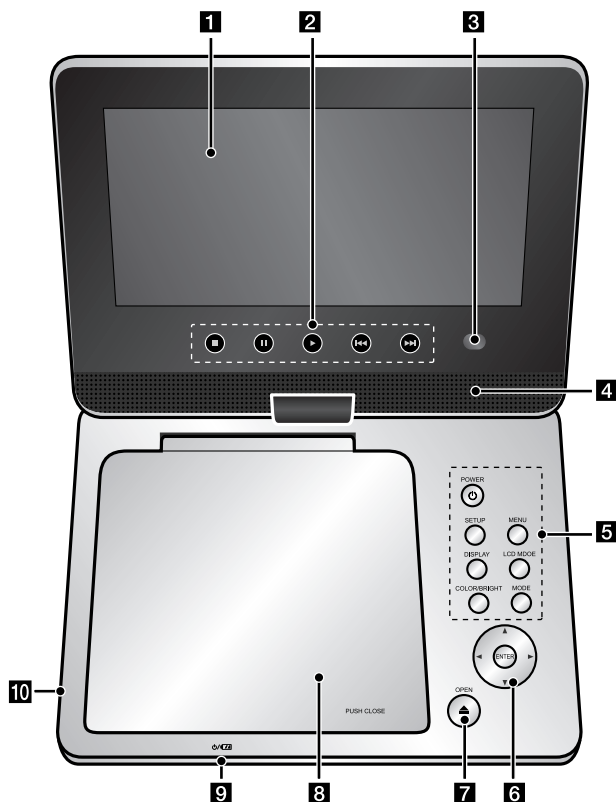
Zaštita autorskih prava

Zakonom je zabranjeno kopiranje, emitiranje, prikazivanje, kabelsko emitiranje, reprodukcija u javnosti, ili iznajmljivanje bez dopuštenja materijala koji su zaštićeni autorskim pravima. Ovaj proizvod sadrži funkciju zaštite od kopiranja koju je razvila Macrovision tvrtka. Na nekim diskovima su snimljeni signali za zaštitu od kopiranja. Kod snimanja ili reprodukcije takvih diskova pojavit će se smetnje. Ovaj proizvod sadrži tehnologiju za zaštitu od kopiranja koja je zaštićena određenim SAD patentima i drugih vlasnika prava. Upotrebu ove tehnologije za zaštitu autorskih prava mora odobriti Macrovision Corporation, i služi samo za svrhe kućnog i drugog ograničenog prikazivanja osim ako to nije drugačije odobreno od strane Macrovision Corporation. Rastavljanje uređaja je zabranjeno.

Punjiva baterija

- Unutarnja punjiva baterija uređaja vam pruža slobodu prenošenja uređaja i reprodukciju datoteka bez kabela za električno napajanje.
- Unutarnja punjiva baterija će se početi puniti samo kada je uređaj isključen i priključen preko AC adaptera na električnu utičnicu.
- Punjenje se prekida kada uključite uređaj.
- Potrebno vrijeme punjenja iznosi približno 2 sata i 30 minuta.
- Vrijeme trajanja baterije: približno 2 sata i 20 minuta.
- Vrijeme trajanja baterije ovisi o stanju baterije, uvjetima rada i okruženja.
- Tijekom punjenja indikator baterije će svijetliti u crvenoj boji. Kada je baterija napunjena indikator će svijetliti u zelenoj boji.
- Kada vrijeme trajanja baterije padne na samo nekoliko minuta, na ekranu će treptati “”.

Glavna jedinica



Glasnoća: Glasnoću možete podešavati pomoću upravljača za glasnoću na desnoj strani uređaja.

Slušalice: Priključite slušalice na priključak za slušalice na desnoj strani uređaja za slušanje zvuka pomoću slušalica.

4

1 LCD ekran

2 Upravljačke tipke za reprodukciju

- ▶ (Play): Pokreće reprodukciju.
- (Stop): Zaustavlja reprodukciju.
- ⏸ (PAUSE/STEP): Privremeno pauzira reprodukciju/ pritisnite više puta za reprodukciju okvir-po-okvir.
- ◀◀ (Skip): Traženje unazad * ili povratak na početak trenutnog poglavlja ili snimke ili prelazak na prethodno poglavlje ili snimku.
- ▶▶ (Skip): Traženje naprijed * ili prelazak na sljedeće poglavlje ili snimku.

* Pritisnite i držite tipku otprilike 2 sekunde.

3 Daljinski senzor:

Ovdje usmjerite daljinski upravljač. Ne zaklapajte LCD monitor kako bi mogli upravljati uređajem pomoću daljinskog upravljača.

4 Zvučnici

5 Funkcijske tipke

- POWER (⏻): Uključuje i isključuje uređaj.
- SETUP: Otvara ili zatvara izbornik za podešavanje.
- MENU: Otvara DVD izbornik.
- DISPLAY: Otvara displej na ekranu.
- LCD MODE: Odabire LCD modus. (16:9, 4:3 ili Off)
- COLOR/BRIGHT*: Otvara izbornik za osvjtljenje ili boju (Brightness ili Color) za LCD displej.
- MODE: Odabire modusa rada za [DISC] i [USB].

* Za podešavanje boje ili osvjtljenja LCD displeja, pritisnite više puta COLOR/BRIGHT na glavnoj jedinici uređaja za otvaranje izbornika Brightness ili Color, a zatim koristite ◀ / ▶ za podešavanje vrijednosti. Pritisnite ENTER za potvrdu podešavanja.

6 Upravljačke tipke za izbornik

- ◀ ▶ ▲ ▼ (lijevo/desno/gore/dolje): Odabir stavke u izborniku.
- ENTER: Potvrda odabira u izborniku.

7 OPEN (⏏):

Otvora poklopac diska.

8 Poklopac diska

9 Indikator punjenja baterije i električnog napajanja

- Tijekom punjenja indikator ima crvenu boju, a kada je baterija napunjena ima zelenu boju. (Pogledajte stranicu 3 za pojedinosti.)
- Indikator postaje zelen nekoliko sekundi nakon što se uključi uređaj.

10 USB priključak:

Priključite USB Flash pogon.

I

P

A

S

A

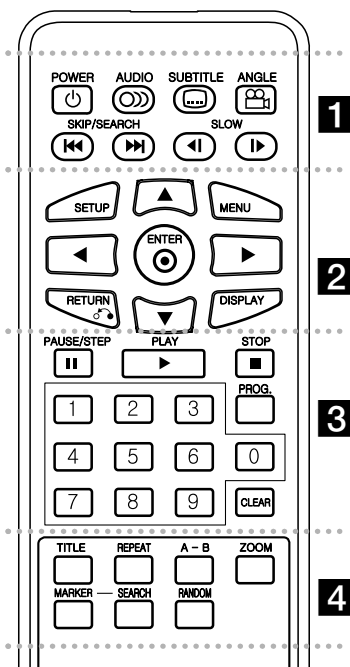
o

S

n

*

Daljinski upravljač



- 1**
- POWER** (⏻): Uključuje i isključuje uređaj.
 - AUDIO** (🔊): Odabire audio jezik ili audio kanal.
 - SUBTITLE** (📄): Odabire jezik za titl.
 - ANGLE** (📷): Odabire kut DVD kamere, ako je to omogućeno.
 - SKIP/SEARCH** (⏮ / ⏭): Traženje * nazad/ naprijed. Prelaženje na prethodno poglavlje/snimku.
* Pritisnite i držite tipku otprilike 2 sekunde.

SLOW (Usporeno) (⏪ / ⏩): Usporena reprodukcija nazad/ naprijed.

2

- SETUP**: Otvara ili zatvara izbornik za podešavanje.
- MENU**: Otvara DVD izbornik.

▲▼◀▶: Kreće se kroz izbornike.

ENTER (⊙): Potvrđuje odabir u izborniku.

RETURN (↶): Pritisnite za kretanje unazad u izborniku ili za izlaz iz izbornika..

DISPLAY: Otvara displej na ekranu.

3

- PAUSE/STEP** (⏸): Privremeno pauzira reprodukciju/ pritisnite više puta za reprodukciju okvir-po-okvir.

PLAY (▶): Pokreće reprodukciju.

STOP (■): Zaustavlja reprodukciju

Brojčane tipke: Odabire brojčane opcije u izborniku.

PROG.: Otvara modus uređenja programa.

CLEAR: Briše broj snimke s popisa programa ili oznaku u izborniku za traženje oznaka (Marker Search).

4

- TITLE**: Otvara izbornik naslova na disku.

REPEAT: Ponavlja poglavlje, snimku, naslov ili sve.

A-B: Ponavlja odsjek.

ZOOM: Povećava video sliku.

MARKER (Oznaka): Označava mjesto tijekom reprodukcije.

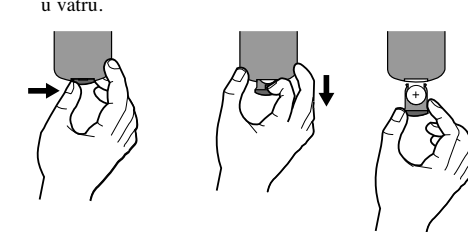
SEARCH (Traži): Otvara izbornik za traženje oznake [Marker Search].

RANDOM: Reprodukcija snimki se vrši nasumičnim odabirom.

Baterija u obliku gumba (Litijaska baterija)

Poklopac odjeljka za bateriju zahvatite kako biste ga mogli povući i skinuti ga. Umetnite bateriju tako da + bude okrenut u istom smjeru kao i + na odjeljku. Pazite da je nova baterija u odjeljku za bateriju daljinskog upravljača ispravno umetnuta.

- Staru bateriju daljinskog upravljača zamijenite novom 3V mikro litijском ćelijom kao na primjer CR. 2025 ili tome slično.
- Staru bateriju odložite prema lokalnom zakonu o sigurnom odlaganju starih baterija. Ne bacajte bateriju u vatru.



Upozorenje u vezi sa zamjenom litij baterije

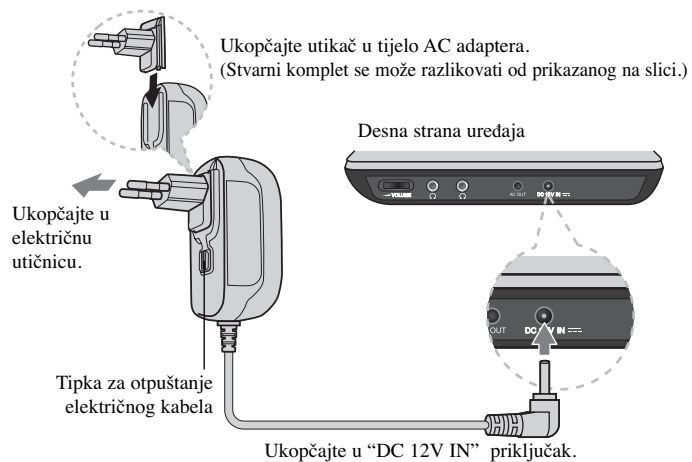
- opasnost od eksplozije ako se baterija nepravilno zamijeni.
- baterija za zamjenu treba biti istog tipa kao i stara baterija.
- na bateriji se nalaze dodatne upozorenja za korisnika koje treba pogledati kod zamjene baterija.

Upozorenje: Ukoliko s baterijama u ovom uređaju postupate na nedogovarajući način, riskirate prouzorkovanje požara ili opekline od kemijskih reakcija. Ne punite, ne rastavljajte, ne bušite niti ne zagrijavajte iznad 100 °C (212 °F). Zamijenite samo s baterijom Matsushita Elec. Ind. Co., Ltd. (Panasonic), broj CR. 2025. Upotrebom druge baterije riskirate prouzorkovanje požara ili eksplozije. Stare baterije odložite na odgovarajući način. Baterije držite podalje od dohvata djece. Baterije ne rastavljajte i ne bacajte u vatru.

Priključivanje električnog napajanja

Priključivanje električnog

Priključite isporučeni električni kabel na uređaj i ukopčajte ga u utičnicu.

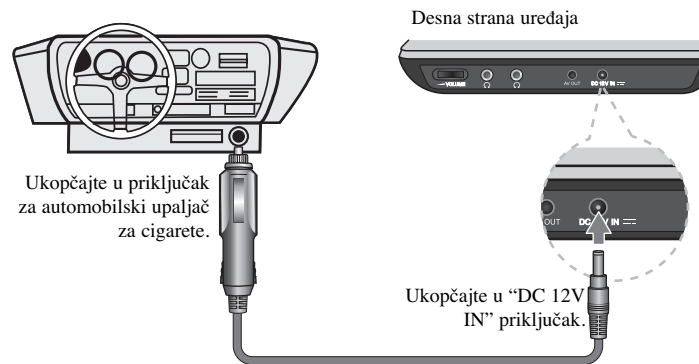


AC adapter

- Ovaj AC adapter radi na 100-240V~ 1A 50/60Hz.
- Za odabir odgovarajućeg adaptera za AC utikač ili komplet AC kabela kontaktirajte trgovinu s električnim dijelovima.
- Proizveo NANJING WANLIDA TECHNOLOGY CO., LTD

Priključivanja automobilskog adaptera

Uređaj u njegov automobilski adapter su proizvedeni za vozila koja imaju električni sustav 8,5-16 V, negativno uzemljenje. To je standard za većinu vozila. Ako vaše vozilo ima drugačiji električni sustav, DC sustav električnog napajanja se neće moći koristiti.



Automobilski adapter

- Ovaj automobilski adapter radi na DC 8,5-16V.
- Za odabir odgovarajućeg automobilskog adaptera kontaktirajte trgovinu s električnim dijelovima.
- Proizveo NANJING WANLIDA TECHNOLOGY CO., LTD.

Oprez

- Da biste spriječili strujni udar ili moguće oštećenje vozila ili uređaja, svaki put prije nego što izvadite kablanski konektor iz uređaja, izvadite utikač iz priključka za upaljač u automobilu.
- U automobilskom adapteru je instaliran zaštitni osigurač 3 A 250V.
- Za vrijeme paljenja motora, iskopčajte automobilski adapter iz priključka za upaljač.
- Ne koristite uređaj kada je akumulator automobila istrošen. Vršni napon automobilskog generatora može dovesti do pregaranja DC osigurača.
- Ako napon u automobilu podane ispod 10 V vaš uređaj možda neće pravilno raditi.
- Ne ostavljajte uređaj na mjestima na kojima temperatura prelazi 70°C jer bi u protivnom moglo doći do oštećenja uređaja.

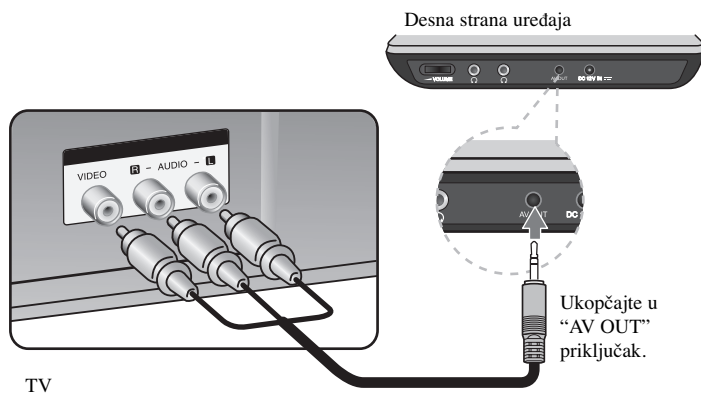
Primjeri uključuju:

- Unutar automobila sa zatvorenim prozorima, izloženom suncu.
- U blizini grijaćeg tijela.

Priključivanje uređaja

Audio i Video priključivanje

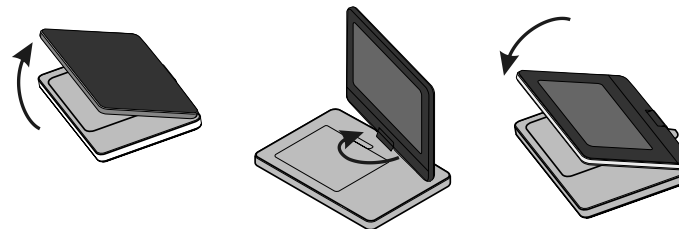
Priključite AV OUT priključak na uređaju na odgovarajući ulazni priključak na vašem TV-u pomoću isporučenog AV kabela na dolje prikazani način.



Proizvedeno prema licenci Dolby Laboratories-a. "Dolby" i simbol dvostruki-D su robne marke Dolby Laboratories-a.

Okretanje LCD monitora

LCD monitor na uređaju možete okretati u smjeru kretanja sata maksimalno 180 stupnjeva. Uređaj isto tako može raditi ako se okrene za 180 stupnjeva i zaklopi prema dolje.



Da biste okrenuli LCD monitor, postavite uređaj na čvrstu i ravnu površinu kao što je stol. Gurnite LCD monitor prema gore u okomiti položaj. Okrenite polako LCD monitor u smjeru kretanja sata za 180 stupnjeva. Ako je potrebno, preklopite LCD monitor nakon njegovog okretanja. Za okretanje LCD monitora nazad u njegov prvotni položaj.

Otvorite LCD monitor i postavite ga u okomiti položaj. Okrenite polako LCD monitor u smjeru suprotnom od kretanja sata za 180 stupnjeva.

- Kada završite koristiti uređaj, vratite LCD monitor u početni položaj.
- Ne ostavljajte LCD monitor u otvorenom položaju, jer bi se uslijed kakvog udara monitor mogao oštetiti.

Odabir modusa rada



Prije korištenja uređaj potrebno je odabrati modus rada. Pritisnite **MODE** na uređaju i pojavit će se izbornik za odabir modusa rada. Koristite ◀ / ▶ za odabir modusa rada, a zatim pritisnite **ENTER**.

- Odaberite [DISC] za reprodukciju umetnutog diska.
- Odaberite [USB] za reprodukciju datoteke(a) s priključenog USB Flash pogona.

Podešavanje postavki

	TIPKA
1 Prikažite izbornik za podešavanje:	SETUP
2 Odaberite željenu opciju na prvoj razini:	▲▼
3 Prijedite na drugu razinu:	▶
4 Odaberite željenu opciju na drugoj razini:	▲▼
5 Prijedite na treću razinu:	▶
6 Promijenite postavke:	▲▼ / ENTER

Podešavanje postavki - što još možete učiniti

Kada prvi put uključujete uređaj

Kada prvi put uključite uređaj pojavit će se izbornik za odabir jezika. Za korištenje uređaja morate odabrati jezik. Upotrijebite **▲▼◀▶** kako biste odabrali jezik, a zatim pritisnite **ENTER** i pojavit će se izbornik za potvrdu. Upotrijebite **◀▶** za odabir [Enter], a zatim pritisnite **ENTER**.

Podešavanje postavki za jezik

Menu Language (Jezik izbornika) - Odabir jezika izbornika za podešavanja i displeja na ekranu.

Disc Audio/Subtitle/Menu – Odabire jezik za audio/titl/izbornik na disku.

[Original]: Odnosi se na originalni jezik na kojem je disk snimljen.
 [Other]: Za odabir drugog jezika, pritisnite brojevu tipku, a zatim unesite **ENTER** za unos odgovarajućeg 4-znamenastog broja u skladu s popisom kodova jezika. (Pogledajte stranicu 14). Ako tijekom unosa broja pogriješite, pritisnite **CLEAR** kako biste obrisali brojeve, a zatim unesite ispravan broj.
 [Off] (Za disk titl): Isključuje titl.

Podešavanje postavki za displej

TV Aspect – Odabir izgleda ekrana koji će se koristiti na osnovu oblika ekrana vašeg TV-a.

[4:3]: Odaberite u slučaju kada je priključen standardni 4:3 TV .

[16:9]: Odaberite u slučaju kada je priključen 16:9 široki TV.

Displej modus - Ako odaberete 4:3, bit će potrebno da definirate način na koji želite prikazivati programe i filmove širokog ekrana na vašem TV-u.

[LetterBox]: Ovaj način prikazuje sliku širokog ekrana s crnim pojasevima na vrhu i dnu ekrana.

[Panscan]: Ovaj način popunjava cijeli 4:3 ekran, režući sliku u slučaj upotrebe.

Podešavanje audio postavki

DRC (Dynamic Range Control (Dinamična kontrola opsega)) - Učinite da zvuk bude jasan kad je glasnoća smanjena (Dolby Digital samo). Za ovaj učinak postavite [On].

Glas (Vocal) – Postavite na On (uključeno) samo kada se reproducira više-kanalni karaoke DVD. Karaoke kanali na disku se miješaju u normalni stereo zvuk.

Podešavanje postavki zaključavanja

Morate postaviti opciju [Area Code] (Kod područja) kako biste mogli koristiti opcije zaključavanja. Odaberite [Area Code] opciju, a zatim pritisnite **▶** Unesite 4-znamenastu lozinku i zatim pritisnite **ENTER**. Ponovo unesite lozinku, a zatim pritisnite **ENTER** za potvrdu. Ako tijekom unosa lozinke pogriješite, pritisnite **CLEAR**, a zatim unesite ispravne brojeve.

Lozinku možete resetirati ako je zaboravite. Prvo, izvadite disk iz uređaja. Otvorite izbornik za podešavanje i unesite 6-znamenasti broj "210499" i lozinka će biti obrisana.

Ocjenjivanje (Rating)- Odaberite razinu ocjenjivanja. Što je niža razina, to će biti strože ocjenjivanje. Odaberite [Unlock] da deaktivirate ocjenjivanje.

Lozinka (Password) - Postavlja ili mijenja lozinku za postavke zaključavanja.

[New]: Unesite novu 4-znamenastu lozinku pomoću brojčanih tipki, a zatim pritisnite **ENTER**. Ponovo unesite lozinku za potvrdu.

[Change]: Unesite novu lozinku dvaput nakon unosa trenutne lozinke.

Kod područja (Area Code) - Odaberite kod zemljopisnog područja kao razinu ocjenjivanja reprodukcije. Ovo određuje koje se područje uzima kao referentno kod ocjenjivanja DVD-a koje kontrolira roditeljsko zaključavanje. (Pogledajte stranicu 14)

Podešavanje drugih postavki

DivX(R) VOD - Mi vam omogućujemo DivX® VOD (Video On Demand (video na zahtjev)) registracijski kod koji vam omogućuje kupovinu videa koristeći DivX® VOD uslugu. Za više informacija posjetite www.divx.com/vod.







Pritisnite **ENTER** kada je ikona [Select] jače osvijetljena i vidjet ćete registracijski kod uređaja. Svi video sadržaji preuzeti s DivX® VOD mogu se reproducirati samo na ovom uređaju.

Prikazivanje informacija o disku

	TIPKA
1 Pritisnite DISPLAY tijekom reprodukcije:	DISPLAY
2 Odaberite stavku:	▲ ▼
3 Podesite postavke u izborniku za displej:	◀ ▶ / ENTER
4 Za izlazak:	DISPLAY

Prikazivanje informacija o disku - što još možete učiniti

Stavku možete odabrati pritiskom na **▲ ▼**, a promijeniti ili odabrati postavku pritiskom na **◀ ▶**.

 1/6	Broj trenutnog naslova (ili snimke)/ ukupni broj naslova (ili snimki)
 5/42	Broj trenutnog poglavlja/ukupni broj poglavlja
 0:13:45	Proteklo vrijeme reprodukcije
 1 ENG DCC 3/2, 1CH	Odabrani audio jezik ili kanal
 OFF	Odabrani titl
 1/1	Odabrani kut/ ukupan broj kutova

Simboli korišteni u ovom priručniku

Odsječak čiji naslov ima jedan od sljedećih simbola se primjenjuje samo za disk ili datoteku koji su tim simbolom predstavljeni.

ALL	Svi diskovi i datoteke	ACD	Audio CD-i
DVD	DVD i finalizirani DVD±R/RW	MP3	MP3 datoteke
DivX	DivX datoteke	WMA	WMA datoteke

Reprodukcija diska

	TIPKA
1 Otvorite poklopac diska:	OPEN (▲)
2 Umetnite disk:	-
3 Zatvorite poklopac diska:	-
4 Pokrenite reprodukciju:	▶ PLAY
5 Prilagodite željenu glasnoću:	VOLUME
6 Za zaustavljanje reprodukcije:	■ STOP

Reprodukcija diska - što još možete učiniti

Zaustavljanje reprodukcije

Pritisnite **STOP** (■) za zaustavljanje reprodukcije, ovisno o disku uređaj će snimiti točku zaustavljanja. "■■■". Pritisnite **PLAY** (▶) za nastavak reprodukcije (od točke scene). Ako ponovo pritisnete **STOP** (■) ili ako izvadite disk ("■" se pojavljuje na ekranu), uređaj će obrisati točku zaustavljanja. (■■■ =Nastavi stop, ■ =Potpuni stop) Točka nastavljanja se može obrisati kada se pritisne tipka (na primjer: POWER, OPEN, i sl.).

Reprodukcija DVD-a s izbornikom DVD

Danas većina DVD-a sadrži izbornike koji se učitavaju prije same reprodukcije filma. Kroz izbornik se možete kretati pomoću ▲▼◀▶ ili brojčanih tipki kako biste jače osvijetlili opciju. Za odabir pritisnite **ENTER**.

Reprodukcija DVD VR diska

Uređaj će reproducirati DVD-RW disk koji je snimljen pomoću Video Recording (VR) formata. Kada umetnete DVD VR disk, na ekranu će se pojaviti izbornik. Upotrijebite ▲▼ za odabir naslova, a zatim pritisnite **PLAY** (▶). Za prikaz DVD-VR izbornika pritisnite **MENU** ili **TITLE**.

Neki DVD-VR diskovi su napravljeni pomoću DVD REKORDERA s CPRM podacima. Uređaj ne podržava tu vrstu diskova.

Skakanje na sljedeće/prethodno poglavlje/snimku/datoteke ALL

Pritisnite **SKIP** (▶▶) za prelazak na sljedeće poglavlje/snimku/datoteke. Pritisnite **SKIP** (◀◀) za povratak na početak trenutnog poglavlja/snimke/datoteke. Pritisnite dvaput kratko **SKIP** (◀◀) za povratka na prethodno poglavlje/snimku/datoteke.

Pauziranje reprodukcije ALL

Pritisnite **PAUSE/STEP** (||) za pauziranje reprodukcije. Pritisnite **PLAY** (▶) za nastavak reprodukcije.

Reprodukcija okvir-po-okvir DVD DivX

Pritisnite više puta **PAUSE/STEP** (||) za reprodukciju okvir-po-okvir.

Ponavljanje reprodukcije ALL

Pritisnite više puta **REPEAT** za odabir stavke za ponavljanje. Ponavljati se može reprodukcija trenutnog naslova, poglavlja ili snimke. Za povratak na normalnu reprodukciju, pritisnite više puta **REPEAT** kako bi odabrali [Off] (isključeno).

Brzo naprijed ili brzo nazad

DVD DivX ACD WMA MP3

Tijekom reprodukcije pritisnite i držite **SKIP** (◀◀ ili ▶▶) reprodukciju brzo naprijed ili brzo nazad. Razne brzine reprodukcije možete dobiti ako više puta pritisnete i držite **SKIP** (◀◀ ili ▶▶). Pritisnite **PLAY** (▶) za nastavak reprodukcije normalnom brzinom.

Ponavljanje određenog odsjeka (A-B) DVD DivX ACD

Pritisnite **A-B** na početku odsjeka koji želite ponavljati i ponovo na kraju tog odsjeka. Odabrani odsjek će se prestano ponavljati. Za povratak na normalnu reprodukciju, pritisnite **A-B** za odabir [Off] (isključeno).

Odabir jezika za titl DVD DivX

Tijekom reprodukcije, pritisnite više puta **SUBTITLE** (☐) kako biste odabrali jezik za titl.

Gledanje iz različitih kutova DVD

Ako se na ekranu na trenutaka prikaže indikator za kut, moći ćete odabrati različiti kut kamere ako više puta pritisnete **ANGLE** (☐).

Slušanje različitog audio-a DVD DivX

Tijekom reprodukcije više puta pritisnite **AUDIO** (☐) kako biste mijenjali moguće audio jezike, kanale ili načine kodiranja.

Usporavanje brzine reprodukcije DVD (DivX) : samo naprijed

Tijekom reprodukcije, pritisnite **SLOW** (◀ ili ▶) da reprodukciju usporite nazad ili naprijed. Razne brzine reprodukcije možete dobiti ako više puta pritisnete **SLOW** (◀ ili ▶). Pritisnite **PLAY** (▶) za nastavak reprodukcije normalnom brzinom.

Gledanje uvećane video slike **DVD** **DivX**

Tijekom reprodukcije ili pauze, više puta pritisnite **ZOOM** za odabir modusa povećanja. Kroz povećanu sliku se možete kretati pomoću **▲▼◀▶** tipki. Pritisnite **CLEAR** za izlazak.

Prikaz izbornika za naslov **DVD**

Pritisnite **TITLE** za prikazivanje izbornika naslova na disku, ako to disk omogućuje.

Prikaz DVD izbornika **DVD**

Pritisnite **MENU** za prikaz izbornika diska, ako to disk omogućuje.

Pokretanje reprodukcije na odabranom vremenu **DVD** **DivX**

Traženje početne točke unesenog koda vremena. Pritisnite **DISPLAY**, a zatim odaberite ikonu sata. Unesite vrijeme, a zatim pritisnite **ENTER**. Na primjer, da nadete scenu u 1 sat, 10 minuta i 20 sekundi, unesite "11020" i pritisnite **ENTER**. Ako ste unijeli pogrešan broj, pritisnite **CLEAR** za ponovni unos.

Reprodukcija nasumičnim odabirom **ACD** **WMA** **MP3**

Tijekom reprodukcije ili u stop modusu, pritisnite **RANDOM** za reprodukciju nasumičnim odabirom. Pritisnite ponovo **RANDOM** za povratak na normalnu reprodukciju.

Označavanje omiljene scene **DVD** **DivX**

Na disku možete označiti mjesto na koje se potom možete vratiti. Na željenom mjestu jednostavno pritisnite **MARKER**. Na ekranu će se kratko pojaviti ikona znaka (markera). Ponovite postupak za postavljanje novog znaka, može se postaviti najviše devet oznaka.

Položaje isto tako možete pozivati ili brisati. Pritisnite **SEARCH** i pojavit će se [Marker Search] izbornik. Koristite **◀** ili **▶** za odabir željene oznake u izborniku, a zatim pritisnite **ENTER** za pozivanje položaja ili **CLEAR** za brisanje položaja.

Memoriranje zadnje scene **DVD** **ACD**

Ovaj uređaj memorira zadnju scenu zadnjeg gledanog diska. Zadnja scena ostaje u memoriji čak i kada izvadite disk iz player-a ili ako isključite uređaj. Ako umetnete disk koji sadrži zadnju memoriranu scenu, automatski će se pozvati ta scena.

Zaštita ekrana

Zaštita ekrana (screen saver) se pojavljuje kada uređaj ostavite u stop načinu rada otprilike pet minuta. Nakon što se zaštita ekrana prikazuje pet minuta uređaj će se automatski isključiti.

Miješani disk ili USB flash pogon – DivX, MP3/WMA i JPEG

Kada se reproducira disk ili USB flash pogon koji na sebi ima DivX, MP3/WMA i JPEG datoteke, možete birati koji izbornik datoteka želite reproducirati pritiskom na tipku **TITLE**.

Reprodukcija DivX filmske datoteke

	TIPKA
1 Otvorite poklopac diska:	OPEN(▲)
2 Umetnite disk:	-
3 Zatvorite poklopac diska:	-
4 Odaberite filmsku datoteku u izborniku:	▲▼, MENU
5 Pokrenite reprodukciju:	▶ PLAY
6 Za zaustavljanje reprodukcije:	■ STOP

Reprodukcija DivX filmske datoteke - što još možete učiniti**Mijenjanje znakova postavljenih za pravilan prikaz DivX® titla**

Pritisnite i držite **SUBTITLE** 3 sekunde tijekom reprodukcije. Pojavit će se kod za jezik. Pritisnite **◀▶** za odabir drugog koda za jezik sve dok se ne prikaže pravilan titl, a zatim pritisnite **ENTER**.

Zahtjevi u odnosu na DivX datoteke

Kompatibilnost DivX datoteke s ovim player-om ograničena je prema sljedećem:


- Moguća veličina rezolucije: 720x576 (Š x V) piksela.
- Nazivi DivX datoteka i titla su ograničeni na 56 znakova.
- Ekstenzije DivX datoteka: ".avi", ".mpg", ".mpeg"
- DivX titlovi koji se mogu reproducirati: SubRip (.srt / .txt), SAMI (.smi), SubStation Alpha(.ssa/.txt), MicroDVD (.sub/.txt), VobSub(.sub) SubViewer 2.0 (.sub/.txt), TMLPlayer(.txt), DVD Subtitle System (.txt).
- Kodek format koji se može reproducirati: "DIVX3.xx", "DIVX4.xx", "DIVX5.xx", "MP43", "3IVX"
- U uređaju se podržava samo funkcija za reprodukciju s DivX 6.0.
- Audio format koji se može reproducirati: "Dolby Digital", "PCM", "MP3", "WMA"
- Frekvencija uzorka: unutar 8 - 48 kHz (MP3), unutar 32 - 48 kHz (WMA)
- Bit brzina: unutar 8 - 320 kbps (MP3), unutar 32 - 192 kbps (WMA), manje od 4Mbps (DivX file)
- CD-R/RW, DVD±R/RW format: ISO 9660
- Maksimalan broj datoteka/disk: Manje od 650 (ukupan broj datoteka i foldera)

Slušanje glazbenog diska ili datotek

	TIPKA
1 Otvorite poklopac diska:	OPEN (▲)
2 Umetnite disk:	-
3 Zatvorite poklopac diska:	-
4 Odaberite glazbu u izborniku:	▲▼, MENU
5 Pokrenite reprodukciju:	▶ PLAY
6 Zaustavite reprodukciju:	■ STOP

Slušanje glazbenog diska ili datoteke - što još možete učiniti

Kreiranje vašeg vlastitog programa

Sadržaj diska možete reproducirati prema redosljedu koji vi želite tako da uredite redosljed glazbe na disku. Za dodavanje glazbe na popis programa, pritisnite **PROG.** da otvorite modus za uređivanje programa ( znak se pojavljuje u izborniku). Odaberite željenu glazbu na popisu [List], a zatim pritisnite **ENTER** da dodate glazbu na popis programa. Odaberite glazbu na popisu programa, a zatim pritisnite **ENTER** za početak programirane reprodukcije. Za brisanje glazbe s popisa programa, odaberite glazbu koju želite obrisati, a zatim pritisnite **CLEAR** u modusu uređenja programa. Za brisanje sve glazbe s popisa programa, odaberite [Clear All] (Obriši sve), a zatim pritisnite **ENTER** u modusu uređenja programa. Program je obrisano kada se disk izvadi iz uređaja ili se uređaj isključi.

Prikaz informacije o datoteci (ID3 TAG)

Tijekom reprodukcije MP3 datoteke koja sadrži informaciju o datoteci, informaciju možete prikazati ako više puta pritisnete **DISPLAY**.

Zahtjevi u odnosu na MP3/WMA glazbene datoteke

Kompatibilnost MP3/WMA s ovim uređajem je ograničena prema sljedećem:



- Ekstenzija datoteka: “.mp3”, “.wma”
- Frekvencija uzorka: unutar 8 - 48 kHz (MP3), unutar 32 - 48kHz (WMA)
- Bit brzina: unutar 8 - 320kbps (MP3), unutar 32 - 192kbps (WMA)
- CD-R/RW, DVD±R/RW format: ISO 9660
- Maksimalan broj datoteka/disk: Manje od 650 (ukupan broj datoteka i foldera)

Gledanje foto datoteka

	TIPKA
1 Otvorite poklopac diska:	OPEN (▲)
2 Umetnite disk:	-
3 Zatvorite poklopac diska:	-
4 Odaberite foto datoteku u izborniku:	▲▼, MENU
5 Prikažite odabranu datoteku na punom ekranu:	▶ PLAY
6 Za povratak u izbornik:	■ STOP

Gledanje foto datoteka - što još možete učiniti

Gledanje foto datoteka kao slide prikaz

Upotrijebite **▲▼◀▶** da jače osvijetlite () ikonu, a zatim pritisnite **ENTER** za pokretanje slide prikaza. Brzinu slide prikaza možete mijenjati pomoću **◀▶** kada je jače osvijetljena () ikona.

Preskakanje na sljedeći/prethodni foto

Pritisnite **SKIP (I◀◀ ili ▶▶I)** za gledanje sljedeće/prethodne fotografije.


Okretanje fotografije

Upotrijebite **▲▼** za okretanje fotografije na punom ekranu u smjeru kretanja sata ili obrnuto tijekom gledanja fotografija na punom ekranu.

Pauziranje slide prikaza

Pritisnite **PAUSE/STEP (II)** za pauziranje slide prikaza. Pritisnite **PLAY (▶)** za nastavak slide prikaza.

Slušanje glazbe tijekom slide prikaza

Tijekom slide prikaza možete slušati glazbu, ako disk sadrži na sebi zajedno glazbene i foto datoteke. Upotrijebite **▲▼◀▶** da jače osvijetlite () ikonu, a zatim pritisnite **ENTER** da pokrenete slide prikaz.

Gledanje uvećane fotografije

Tijekom gledanja fotografije na punom ekranu, više puta pritisnite **ZOOM** kako biste odabrali modus povećanja. Kroz uvećanu fotografiju se možete kretati pomoću **▲▼◀▶** tipki. Za izlazak pritisnite **CLEAR**.

Zahtjevi u odnosu na foto datoteku

Kompatibilnost JPEG datoteke s ovim uređajem je ograničena prema sljedećem:

- Ekstenzije datoteke: “.jpg”
- Veličina fotografije: Preporučuje se manja od 2MB
- CD-R/RW, DVD±R/RW format: ISO 9660
- Maksimalan broj datoteka/disk: Manje od 650 (ukupan broj datoteka i foldera)

Upotreba USB flash pogona

Reproducirati možete MP3/WMA/JPEG/DivX datoteke na USB flash pogonima verzije 1.1.

	TIPKA
1 Priključite USB flash pogon na USB priključak na uređaju:	-
2 Otvorite izbornik i odaberite USB modus rada:	MODE
3 Odaberite [USB]:	◀▶, ENTER
4 Odaberite datoteku:	▲▼, MENU
5 Reproducirajte datoteku:	▶ PLAY
6 Izvadite USB flash pogon:	-

Napomene za USB flash pogon

- Pomoću **MODE** tipke možete birati između [DISC] i [USB] modusa.
- Ne vadite USB uređaj kada je u radu.
- Preporučujemo kreiranje sigurnosnih kopija (back up) važnih datoteka na USB Flash pogonu kako bi se zaštitili od gubitka podataka.
- Ako koristite produžni kabel za USB ili USB HUB, USB uređaj se možda neće moći prepoznati.
- Mogu se reproducirati glazbene datoteke (MP3/WMA), foto datoteke (JPEG) i DivX datoteke. Za detalje o radu svake datoteke, pogledajte odgovarajuće stranice.
- Maksimalan broj datoteka/USB Flash pogon: Manje od 650 (ukupan broj datoteka i foldera)
- USB funkcija ovog uređaja ne podržava sve vrste USB uređaja.
- Digitalna kamera i mobilni telefoni se ne podržavaju.

Kodovi jezika

Poslužite se ovim popisom za unos željenog jezika za sljedeća početna podešavanja: Disk audio, Disk titl, Disk izbornik.

Jezik	Kod	Jezik	Kod	Jezik	Kod	Jezik	Kod	Jezik	Kod	Jezik	Kod
Afarski	6565	Hrvatski	7282	Hauski	7265	Lingalski	7678	Kečuanski	8185	Tadžikijski	8471
Afrikaanski	6570	Češki	6783	Hebrejski	7387	Litvanski	7684	Reto-romanski	8277	Tamilski	8465
Albanski	8381	Danski	6865	Hindi	7273	Makedonski	7775	Rumunjski	8279	Teluški	8469
Ameharski	6577	Nizozemski	7876	Mađarski	7285	Malagaški	7771	Ruski	8285	Tajski	8472
Arapski	6582	Engleski	6978	Islandski	7383	Malajski	7783	Samoanski	8377	Tonga	8479
Armenski	7289	Esperanto	6979	Indonezijski	7378	Malajalaski	7776	Sanskrit	8365	Turski	8482
Asameški	6583	Estoni	6984	Interlingua	7365	Maorski	7773	Škotsko galski	7168	Turkmenski	8475
Ajmarski	6588	Faroaski	7079	Irski	7165	Maratski	7782	Srpski	8382	Tviski	8487
Azerbejdžanski	6590	Fidžijski	7074	Talijanski	7384	Moldavski	7779	Srpsko-hrvatski	8372	Ukrajinski	8575
Baškirski	6665	Finski	7073	Javanski	7487	Mongolski	7778	Šonski	8378	Urdski	8582
Baski	6985	Francuski	7082	Kanadski	7578	Naurski	7865	Sindi	8368	Uzbeški	8590
Bengalski, Bangla	6678	Frizijski	7089	Kašmirski	7583	Nepalski	7869	Singaleski	8373	Vijetnamski	8673
Butanski	6890	Galijski	7176	Kazački	7575	Norveški	7879	Slovački	8375	Volapski	8679
Biharski	6672	Gruzijski	7565	Kirgijski	7589	Orijski	7982	Slovenski	8376	Velški	6789
Bretonski	6682	Njemački	6869	Korejski	7579	Pandžabi	8065	Španjolski	6983	Volofski	8779
Bugarski	6671	Grčki	6976	Kurdski	7585	Paštu, Pušto	8083	Sudanski	8385	Ksosaški	8872
Burmski	7789	Grenlandski	7576	Laotski	7679	Perzijski	7065	Svahili	8387	Jidiš	7473
Bjeloruski	6669	Guaranski	7178	Latinski	7665	Poljski	8076	Švedski	8386	Jorupski	8979
Kineski	9072	Gudžaratski	7185	Latvijski, Letonski	7686	Portugalski	8084	Tagaloski	8476	Zulu	9085

Kodovi područja

Odaberite kod područja s popisa.

Područje	Kod	Područje	Kod	Područje	Kod	Područje	Kod	Područje	Kod
Afganistan	AF	Kostarika	CR	Grenland	GL	Maldivi	MV	Paragvaj	PY
Argentina	AR	Hrvatska	HR	Hong Kong	HK	Meksiko	MX	Filipini	PH
Australija	AU	Češka Republika	CZ	Mađarska	HU	Monako	MC	Poljska	PL
Austrija	AT	Danska	DK	Indija	IN	Mongolija	MN	Portugal	PT
Belgija	BE	Ekvador	EC	Indonezija	ID	Maroko	MA	Rumunjska	RO
Butan	BT	Egipat	EG	Izrael	IL	Nepal	NP	Ruska Federacija	RU
Bolivija	BO	El Salvador	SV	Italija	IT	Nizozemska	NL	Saudijska Arabija	SA
Brazil	BR	Etiopija	ET	Jamajka	JM	Nizozemski Antili	AN	Senegal	SN
Kambodža	KH	Fidži	FJ	Japan	JP	Novi Zeland	NZ	Singapur	SG
Kanada	CA	Finska	FI	Kenija	KE	Nigerija	NG	Slovačka Republika	SK
Čile	CL	Francuska	FR	Kuvajt	KW	Norveška	NO	Slovenija	SI
Kina	CN	Njemačka	DE	Libija	LY	Oman	OM	Južna Afrika	ZA
Kolumbija	CO	Velika Britanija	GB	Luksemburg	LU	Pakistan	PK	Južna Koreja	KR
Kongo	CG	Grčka	GR	Malezija	MY	Panama	PA	Španjolska	ES

Otklanjanje poteškoća

Simptom	Uzrok	Ispravljanje
Nema el. napajanja.	Električni kabel je iskopčan.	Ukopčajte dobro utikač električnog kabela u zidnu utičnicu.
	Baterija je ispražnjena.	Napunite bateriju.
Napajanje je uključeno, ali uređaj ne radi.	Nema umetnutog diska.	Umetnite disk.
	Modus rada nije pravilno odabran.	Koristite MODE tipku za odabir modusa rada. (Stranica 7)
Nema slike.	TV nije postavljen da prima signal s uređaja.	Odaberite odgovarajući modus video ulaza na TV-u.
	Video kabel nije dobro priključen.	Dobro priključite video kabel.
	LCD modus je postavljen na [Off] (Isključeno).	Odaberite LCD modus koji nije [Off].
Nema zvuka.	Priključena oprema preko audio kabela nije postavljena da prima signal s uređaja.	Odaberite pravilan modus ulaza za audio pojačalo.
	Glasnoća je postavljena na najmanju razinu.	Podesite glasnoću pomoću upravljača za glasnoću.
	AUDIO opcije su postavljene na pogrešan položaj.	Postavite AUDIO postavke na pravilne položaje.
Uređaj ne počinje s reprodukcijom.	Umetnut je disk koji se ne može reproducirati.	Umetnite disk koji se može reproducirati. (Provjerite vrstu diska i regionalni kod.)
	Postavljen je prag ocjene za reprodukciju.	Promijenite visinu ocjene za reprodukciju.
Daljinski upravljač ne radi pravilno.	Daljinski upravljač nije usmjeren prema senzoru za daljinski na uređaju.	Usmjerite daljinski upravljač prema senzoru na uređaju.
	Daljinski upravljač je predaleko u odnosu na uređaj.	Daljinski upravljač koristite na manjoj udaljenosti u odnosu na uređaj.

Specifikacije

Općenito

Potrebno električno napajanje	DC 12V
Potrošnja električne snage	12W
Dimenzije (Približno)	207 x 39 x 168 mm (Š x V x D)
Neto težina (Približno)	0.85kg
Radna temperatura	5 °C do 40 °C
Radna vlažnost	5 % do 90 %
Laser	Poluvodički laser
Sustav signal	PAL

Priključci

Audio/Video izlaz	Ø 3,5mm mini priključak x 1
- Video: 1.0 V (p-p), 75 Ω, sync negativno	
- Audio: 1.5 Vrms (1 KHz, 0 dB)	
Priključak za slušalice	Ø 3,5 mm stereo mini priključak x 2

LCD (Displej od tekućeg kristala)

Veličina ploče	Širina 7 inča (dijagonala)
Sustav projekcije	R.G.B. pruga
Sustav pogona	TFT aktivni matrix
Rezolucija	480 x 234 (WQVGA)

Dodaci

- RCA Video/Audio kabel
- AC adapter (MPA-630)
- Automobilski adapter (DPDC1)
- Daljinski upravljač
- Baterija za daljinski upravljač (Litij baterija)

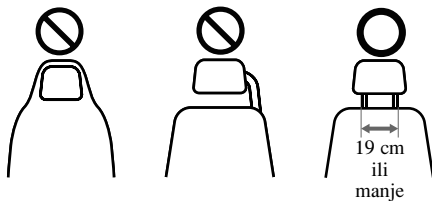
Izvedba i specifikacije su podložne promjenama bez prethodne obavijesti.

Gledanje videa u automobilu pomoću nosača montiranog na naslon za glavu

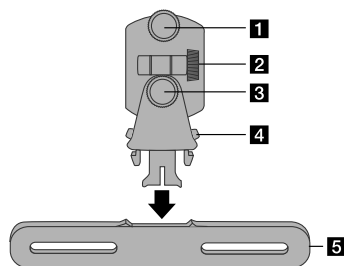
Na zdanjem sjedalu možete gledati video ako uređaj postavite na zadnju stranu prednjeg sjedala

Upozorenja :

- Vozač ne smije koristiti ovaj uređaj tijekom vožnje. Ne koristite uređaj na mjestu na kojem bi ga vozač mogao gledati. Upotreba i gledanje uređaja od strane vozača tijekom vožnje dovest će do odvratanja pažnje vozača što može prouzročiti ozbiljne nesreće, ozljede osoba i oštećenja imovine.
- Ne postavljajte i ne skidajte uređaj tijekom vožnje, a također ne postavljajte uređaj na sljedećim mjestima, jer bi u protivnom moglo doći do prometnih nesreća i ozljeda:
 - ne postavljajte uređaj ni na jedno drugo mjesto izuzev na zadnju stranu sjedala.
 - ne postavljajte uređaj na mjestima koja vozaču remete preglednost ili ometaju rad automobila.
 - ne postavljajte uređaj na mjestima koja ometaju rad zračnih jastuka.
 - ne postavljajte uređaj na mjestima koja ometaju pregled instrumenata za vožnju.
- Ovisno o vrsti naslona za glavu, možda nećete moći postaviti nosač.



Nosač za montiranje na naslon za glavu



- 1 Vijak za učvršćivanje**
Učvršćuje uređaj na nosač.
- 2 Vijak za učvršćivanje nagiba**
Učvršćuje kut nagiba nosača.
- 3 Vijak za vodoravno učvršćenje**
Učvršćuje vodoravni kut nosača.
- 4 Poluga za otpuštanje**
Pritisnite obje poluge da otpustite tijelo nosača iz postolja.
- 5 Postolje za montiranje na naslon za glavu**

Postavljanje

- 1** Skinite naslon za glavu. (Pogledajte vodič za automobil.)
- 2** Postavite montažno postolje na način prikazan na slici.
- 3** Postavite tijelo nosača na postolje.
- 4** Stavite uređaj u nosač i učvrstite ga vijkom.
- 5** Podesite vodoravni kut i kut nagiba nosača.

